

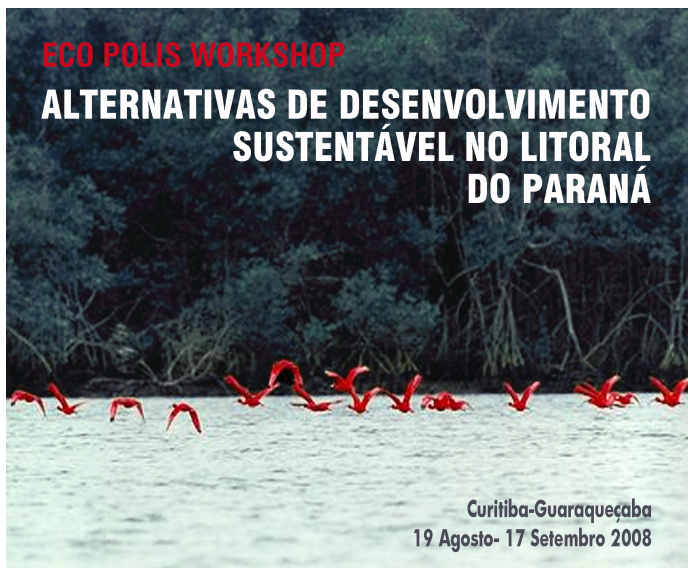
MASTER INTERNAZIONALE



IN POLITICHE AMBIENTALI E TERRITORIALI PER LA SOSTENIBILITA' E LO SVILUPPO LOCALE

Eco-Polis
Master Internacional en
Políticas Ambientales y Territoriales
para la Sustentabilidad y
el Desarrollo Local

Gianfranco Franz - Facoltà di Economia - Università di Ferrara - frz@unife.it



PRIMERA EDIÇÃO DO

MASTER INTERNACIONAL ECO-POLIS

em Políticas ambientais e territoriais para a sustentabilidade e o desenvolvimento local

O Master Internacional Eco-Polis, em Políticas ambientais e territoriais para a sustentabilidade e o desenvolvimento local, é um programa de formação avançada poli-disciplinar e multi-escalar com o fim de transmitir os conhecimentos e as práticas mais inovativas, focando a sustentabilidade e o desenvolvimento local.

Realizado:

Pela Universidade de Ferrara - Ferrara, Italia
 Universidade da Calabria - Rende, Italia
 Pontificia Universidade Católica do Paraná – Curitiba, Brasil
 Universidad Católica de Córdoba – Córdoba, Argentina
 Universidad Técnica Federico Santa María – Valparaiso, Chile

Com o apoio do:

Instituto Italo Latino Americano – IILA

Participantes:

Daniel Sardo (Argentina), Evangelina Perez (Argentina), Rafael Rodonese (Brasil), Aicha Dotti (Brasil), Nicole Pistelli (Brasil), Kathleen Zani (Brasil), Cristián Cardenas (Chile), Mauricio Faly (Chile), Christian Palma (Chile), Pierfrancesco Celani (Italia), Fernanda Chiebao (Italia), Lisa Tannascoli (Italia), Barbara Marco (Italia), Elisa Grandi (Italia), Alice Marotti (Italia), Honorine Muijambere (Rwanda).

Docentes:

Brasil
 Celso Fernando de Azambuja G. Carneiro, Bill Jorge Costa, Celso Donizetti, Irá Dudeque, Leandro Gilioli, Marcelo Ferraz, Carlos Hardt, Leticia Hardt, Wilhelm Meiners, Tereza de Oliveira, Alexandre T. dos Santos, Anive Soares, Zulma Schussel, Nancy Valente, Edilene Valério, Fernando Scheno, Fabiano Bendhack, Luis Braga, Schirle Margaret dos Reis Branco, Carlos Garcia, Harry Bollmann, Mauricio Savi.

Italia
 Paolo Ceccarelli, Gabrio Celani, Gregory Delaune, Emanuela De Menna, Gianfranco Franz, Massimo Zupì.

Coordenador
 Claudio Malotino

Para informações sobre o programa:

Lidia Kadlubitski
 International Relations Office
 Rua Imaculada Conceição
 1155 - 80215-901
 Curitiba, PR - Brasil

Lidia.k@pucpr.br
 universidade.ferrara@pucpr.br
 Tel: 55 41 3271-1697
 Fax: 55 41 3271-1641
www.masterecopolis.it

REALIZADO POR:



EM COLABORAÇÃO COM:



COM O APOIO DE:



università di ferrara
 DA SEICENTO ANNI GUARDIAMO AVANTI.



centro ricerche urbane
 territoriali e ambientali



UNIVERSITÀ DELLA CALABRIA
 DIPARTIMENTO DI PIANIFICAZIONE
 TERRITORIALE



PONTIFICIA UNIVERSIDADE CATÓLICA
 DO PARANÁ – CURITIBA, BRASIL



UNIVERSIDAD TÉCNICA
 FEDERICO SANTA MARIA



UNIVERSIDAD CATÓLICA
 DE CÓRDOBA

Red
 Patrimonio y Proyecto
 Alvar

UNI
 TWIN
 UNESCO Chair on Urban
 and Regional Planning
 for sustainable local Development

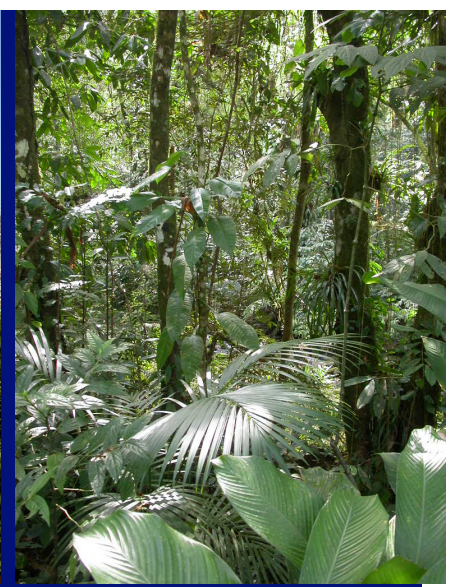
United Nations Educational,
 Scientific and Cultural Organization

**Eco-Polis es un curso
internacional itinerante
(y también nómada)
poli-disciplinar y
generalista**



Eco-Polis utiliza varias disciplinas específicas, distintas culturas locales y distintos lugares para enfrentar problemas generales a un nivel estratégico





la problemática de la sustentabilidad,

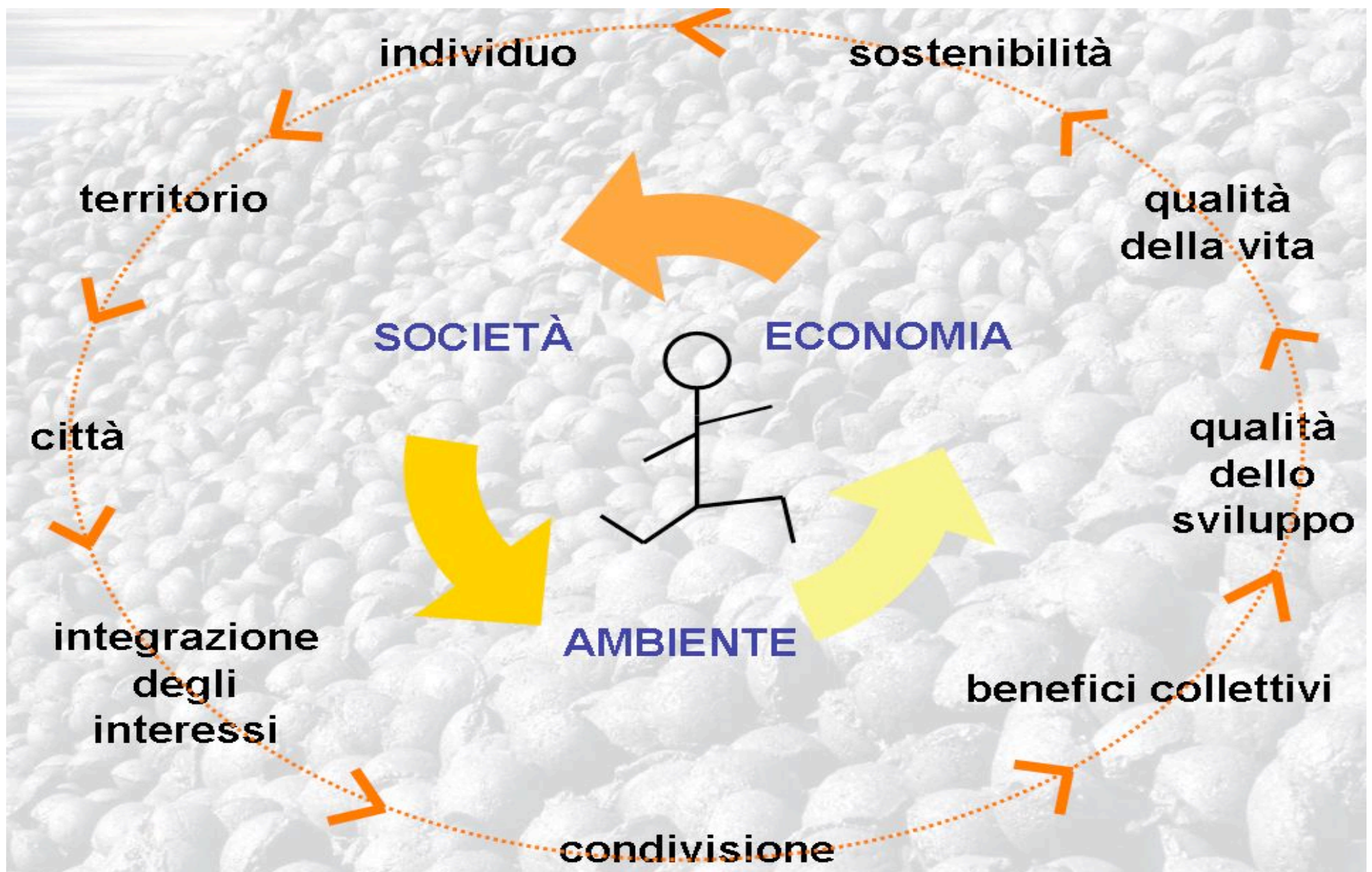
la problemática del desarrollo local,

la problemática urbana,

**la problemática de las políticas
públicas,**

la problemática de la innovación,

**la problemática de la competencia
global**



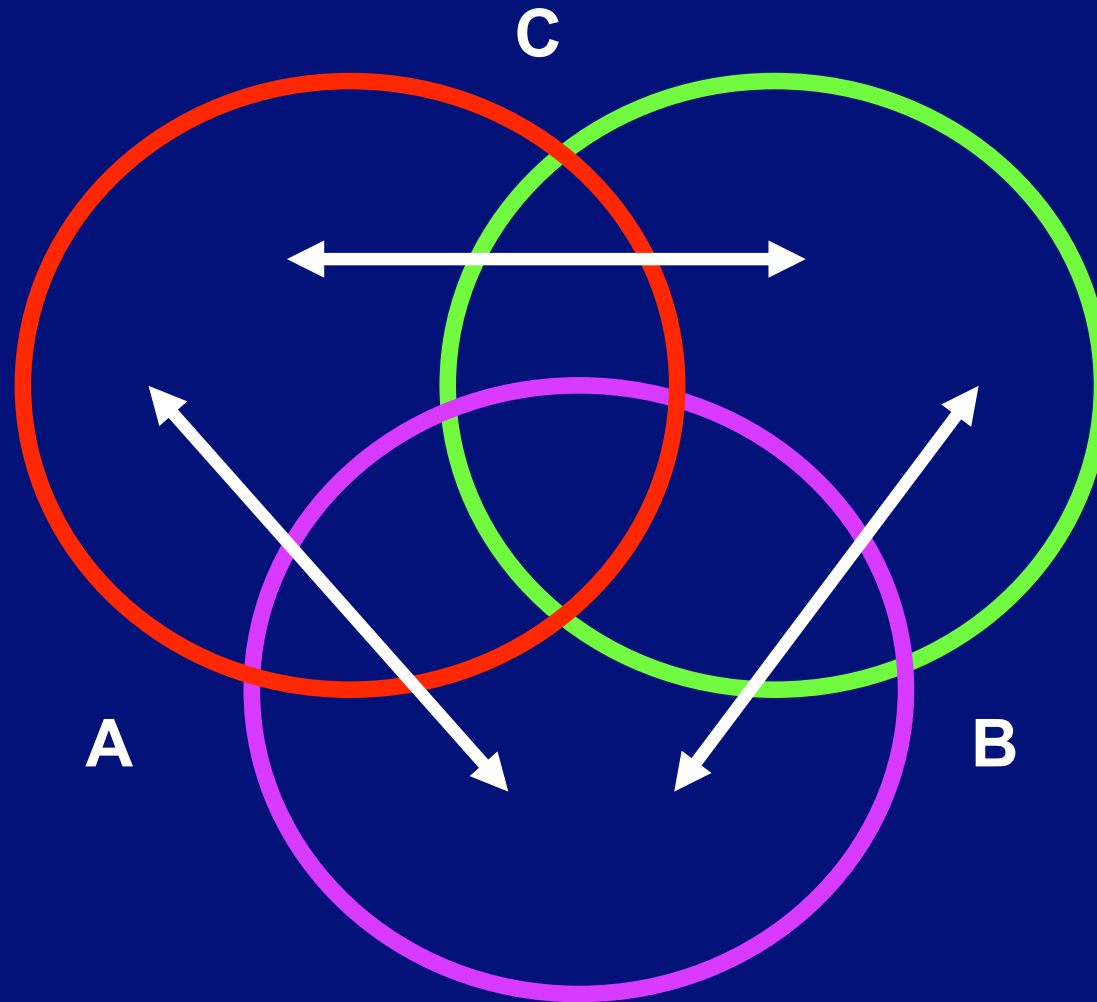
requieren hoy nuevas competencias profesionales

**Lo que necesitamos es un especialista
que también sea capaz de hablar y
entender otros lenguajes técnicos**

**Que sea capaz de hablar de manera
simple con las comunidades y los
grupos vecinales**

Equity

Ecology



Economy

Que sea capaz de hablar eficazmente con empresarios y con instituciones internacionales

NECESITAMOS DES-ESPECIALIZACION

como escribía Edgar Morin en 1969

CRUZAR
es la palabras
mágica para
enfrentar la
sustentabilidad
y el
desarrollo local



Necesitamos de algo, muy especializado, capaz de cruzar

lenguajes,

competencias,

técnicas y tecnologías,

sectores,

disciplinas y herramientas.

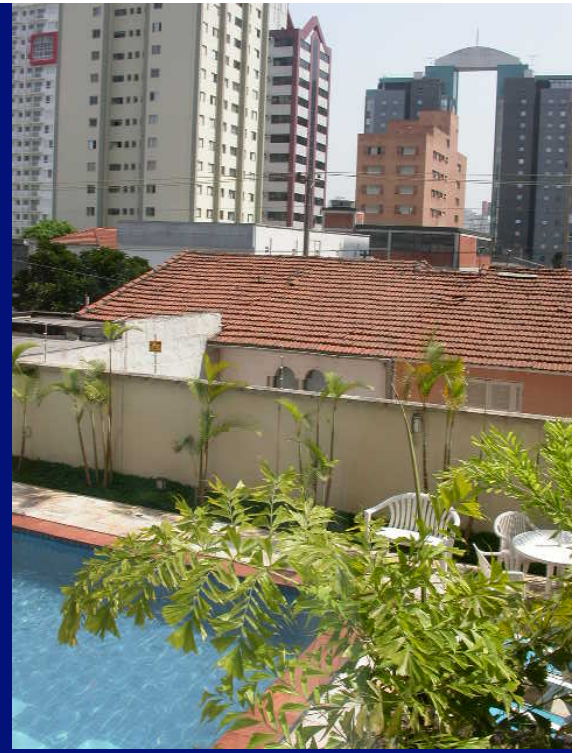


Cruzar, producir los cruces, es la actitud que necesitamos para reconstruir un pensamiento humano y moderno

contra la lógica post-modernista y neo-liberalista

**basadas en
la fragmentación
la deconstrucción
la separación y
la dispersión**





**El desastre financiero de Wall Street
es un desastre debido a la lógica**

de la deconstrucción

y

de la dispersión,

que impide el control

**La ciudad contemporánea es el
resultado de la lógica**

de la fragmentación

y

de la separación,

que impide el manejo

Las arquitecturas

post-modernistas

y las

de-constructivistas

sonos un producto de la lógica

**de pensar objetos separados del
conjunto**

**La ideología de la
especialización tecnológica
y
del saber técnico neutral
ha producido
competencias sin conciencia**

**Las crisis son hechos
necesarios y positivos:**

la crisis del medio ambiente,

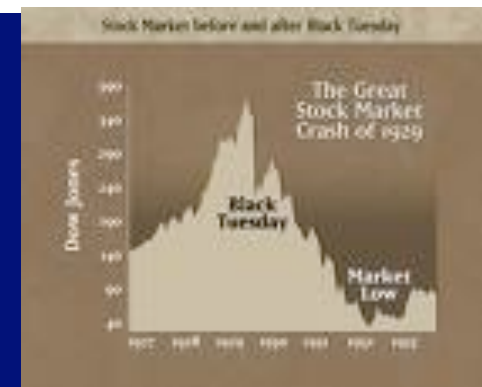
**la crisis de la ciudad contemporánea
y su manejo,**

**la crisis de la globalización, así como
fue manejada hasta ayer,**

**la crisis del nivel de la decisión pública
respecto al nivel del actor privado,**

el problema del desarrollo sustentable

REQUIEREN DISCONTINUIDAD



**Es un problema politico,
ma tambien y sobretodo
cultural,
de lenguaje,
de visión,
y de nuevas formas de formación e
educación**

Los especialistas del medio ambiente piensan en términos de 20-40 años plazo y nadie los escucha

Los planificadores hacen ejercicios en términos de 10/15 años, y el territorio se va por su cuenta

Los urbanistas tentan de manejar las ciudades en términos de 5/10 años y las ciudades se van por su cuenta

Los economistas hacen modelos matemáticos para prever en términos de 2 años, y generalmente, se equivocan

Arquitectos e Ingenieros piensan poco: hacen

Los políticos entienden solo el tiempo electoral

Los empresarios entienden solo lo que le quiere y dicen que esto es lo que necesitamos todos nosotros

El desafío de Eco-Polis es experimentar la des-especialización con los alumnos y sus profesores,



y por medio de ellos, practicar una acción general con varios actores y varios lugares donde trabaja el Master

**Es un ejercicio de pensamiento
estratégico,
de cruces,
en términos generales y no genéricos,
en términos teóricos, prácticos, éticos
siguiendo la enseñanza que...**



**LO QUE NO SE
COMPARTE
SE PIERDE**

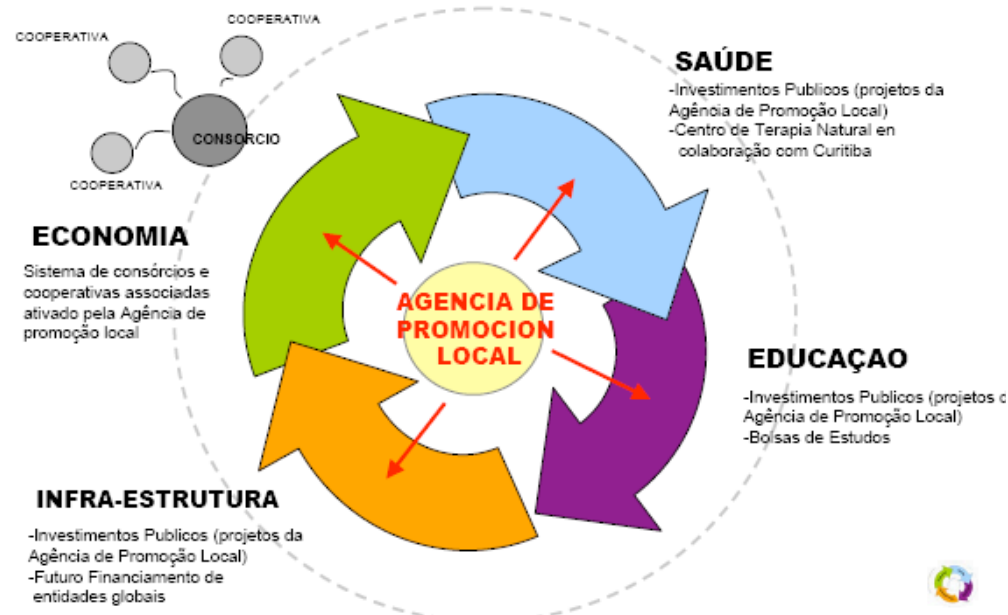
Y

**DIVIDIR
PRODUCE
FALTA DE
SIGNIFICADO**



Sistema de Financiamento

Agência de promoção local



**El medio ambiente, la ciudad,
el desarrollo económico y social**

**son problemas generales que
requieren**

**especialistas, coordinadores, y
visionarios**

**capaces de manejar políticas básicas
y políticas complejas e integradas.**

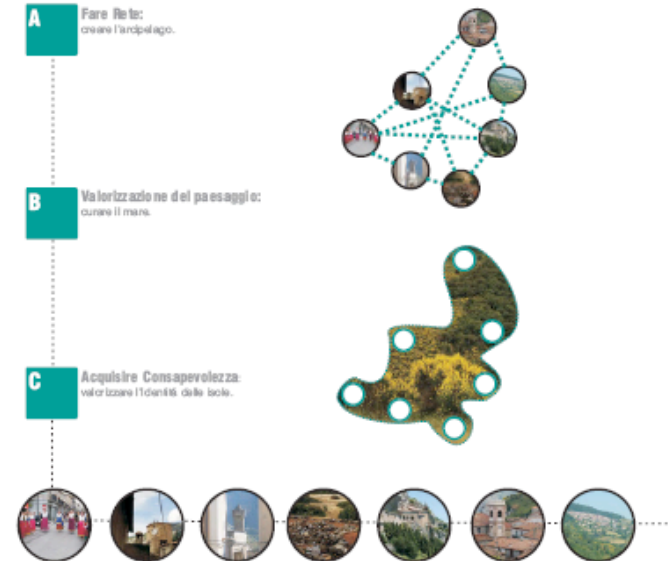
**PARA EXISTIR
ANTES QUE
PARA COMPETIR
A NIVEL GLOBAL
SON NECESARIAS**

VISION

Y

ESTRATEGIA

**Ecomuseo
Arcipelago Raganello:
7 identità nel paesaggio**



Prodotto da Arcipelago Pagine gialle 7. Identità e al paesaggio | Diagona 2 000

39

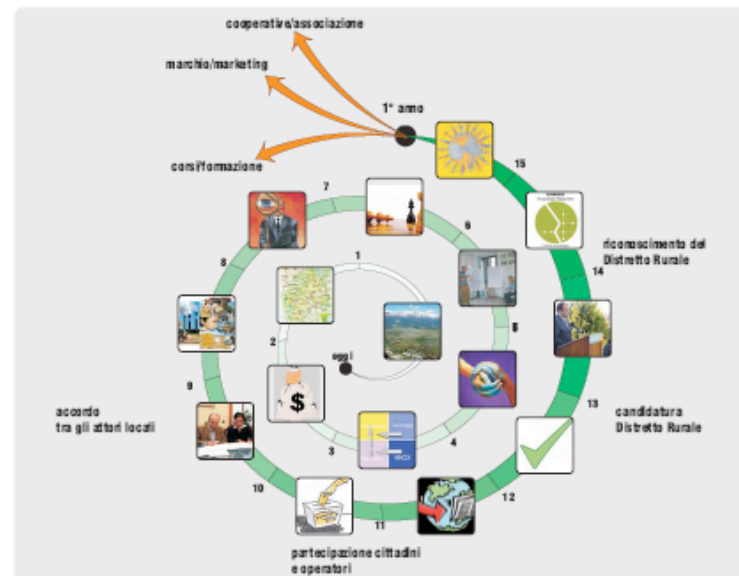
**fare rete
creare l'arcipelago**

**Processo per il riconoscimento
del Distretto Rurale**

Secondo l'art.2 della Legge regionale 13 ottobre 2003, n. 26, si definiscono "distretti rurali" i sistemi produttivi locali, caratterizzati da specificità storiche e territoriali, omogeneità derivante dall'integrazione tra attività agricole e altre attività locali, nonché dalla produzione di beni e servizi di particolare specificità, coerenti con le tradizioni e le vocazioni naturali e territoriali.

Legenda

1. Analisi delle caratteristiche territoriali qualificanti i 7 Comuni della Valle
2. Progetto economico-territoriale (componenti economiche, sociali, culturali e politico-istituzionali: profilo del territorio)
3. Analisi SWOT (forze e debolezze)
4. Valutazione dell'Impatto (distribuzione delle azioni di programmazione presenti sul territorio e valutazione delle loro efficacia rispetto al quadro SWOT emerso)
5. Individuazione degli obiettivi
6. Definizione della strategia di sviluppo
7. Verifica del livello di coerenza e di integrazione
8. Definizione e valutazione degli impatti previsti
9. Accordo tra gli attori locali
10. Adozione di metodologie e percorsi pratici
11. Procedura per l'attuazione del piano
12. Valutazione dell'efficacia di riconoscimento del distretto
13. Candidatura
14. Riconoscimento del Distretto Rurale
15. Integrazione di servizi diversi



Prodotto da Arcipelago Pagine gialle 7. Identità e al paesaggio | Diagona 2 000

49

COMPRENDER LOS PUNTOS DE FORTALEZA Y LOS PUNTOS DEBILES DE UNA CIUDAD Y DE UN TERRITORIO



COMPRENDER LOS PUNTOS DE FORTALEZA Y LOS PUNTOS DEBILES DE UN SISTEMA ECONOMICO LOCAL Y DE UN SISTEMA SOCIAL LOCAL

**EL DESARROLLO LOCAL DE UNA CIUDAD
PUEDE SER REALIZADO MAS POR
DISCONTINUIDAD QUE POR CONTINUIDAD.**

LA DISCONTINUIDAD REQUIERE

VALENTIA,

GRAN CAPACIDAD DE VISION,

VOLUNTAD DE COMPARTIR

VISIONA A LARGO PLAZO

**EL DESARROLLO ECONOMICO Y SOCIAL DE
UNA CIUDAD DEBE BASARSE EN LOS
PUNTOS DE FORTALEZA**

**PERO NO SE PUEDE NO ENFRENTAR LOS
PUNTOS DEBILES**

LOS PRINCIPALES PUNTOS DEBILES SON CASI SIEMPRE:

POBREZA



SEGREGACION INACCESIBILIDAD



CORUPCION



INEFICIENCIA



MEDIO AMBIENTE DEGRADADO

LOS PRINCIPALES PUNTOS DE FUERZA CAMBIAN DE LUGAR EN LUGAR, DE UNA COMUNIDAD A OTRA

**Para planificar y manejar
estrategicamente necesitamos conocer
a la comunidad, sus empresas, las
fuerzas economicas y sociales**

Para el pensamiento estrategico, el conocimiento de los valores intagibles es tanto o más importante como el conocimiento del espacio urbano, de la morfología y las tipologias



Estrategia di anziani



Disoccupazione giovane



Forte senso di appartenenza

attori locale



0km 100km 1000km

Interpretazione

10km

La forte senso di appartenenza è colui che abita, usa e fa forme il territorio stabilendo con esso un legame continuo nel tempo.

Il forte senso di appartenenza e la vivacità delle tradizioni denotano un inteso legame da parte della popolazione nei confronti dei singoli comuni della valle, ma anche una resistenza al cambiamento, positiva e elemento negativo, in quanto non permette di rinnovare e quindi tenere vive identità locali e la cultura tradizionale.

La maggioranza degli abitanti rientra nella fascia degli anziani, a causa di un basso tasso di natalità e ad un abbandono del territorio da parte dei giovani per problemi di disoccupazione. Se da un lato gli anziani costituiscono un enorme ricchezza, quando i costumi delle tradizioni, dall'altra costituiscono anche un problema perché la loro presenza sta innescando, una sorta di stitacismo di centri storici non ancora manifestati esplicitamente ma per gli cementi e laterizi.

La forte disoccupazione è uno dei maggiori problemi di questi centri, anche se al più una fortuna, voglia di rimanere nel luogo nato. Ciò si evidenzia attraverso la creazione da parte di alcuni giovani di una serie di attività per lo più legate al turismo, che in alcuni casi denotano forme di improvvisazione e una competenza ancora da consolidare.

La mancanza di una rete di vendita e di un mercato di sbocco per i prodotti agricoli e artigianali comporta che le potenzialità di queste attività non vengono sviluppate in modo adeguato.

Ricerca Analitica Pagina n. 7 di 100 e al paragrafo 1 | Ottobre 2010

Producir una vision es necesario para comprender qué hacer hoy para mañana y qué cosas empezar hoy para que se realicen en 10 o 20 años

Hacer proyectos urbanos sin vision y sin estrategia significa hacer e invertir en fragmentos urbanos y sociales sin capacidad de crear discontinuidad.

**EL PENSAMIENTO ESTRATEGICO
ES NECESARIO**

PARA MANTENER JUNTAS

**TODAS LAS VISIONES
PARCIALES Y
ESPECIFICAS**

DE LA REALIDAD

GRACIAS POR SU ATENCION



Arango Nora
Barreto Lima Ana Paula
Colombano Natalia
Fernandez Carolina
Ferreira Kariny
Galeazzo Ana Claudia
Galvanin Diletta
Kotecki Tomasz
Laghi Chiara
Nicchia Roberta



Joaquin Peralta . Diletta Galvanin . Antonio Flores . Chiara Laghi . Vesna Obilinovic .
Kariny Ferreira . Tomasz Kotecki . Chiara Bragagnolo . Natalia Colombano
Vesna Obilinovic . Natalia Colombano

grazie per l'ascolto